



RESPECT THE ELEMENTS

OC Racer Watch_w015

Bedienungsanleitung

Diese Uhr kommt mit einer 2-Jahres-Garantie.
Für Garantiefragen kontaktieren Sie bitte ihren nächsten
Fachhändler
Ein Kaufnachweis ist erforderlich

1.0 Einleitung

Die Uhr wurde sorgfältig entwickelt und für Aktivitäten im Freien hergestellt. Um die Funktionen der Uhr nutzen zu können, empfiehlt es sich, die Beschreibung zu lesen.

- Vermeiden Sie dass die Uhr für längere Zeit extremen Konditionen ausgesetzt ist.
- Vermeiden Sie grobe Behandlung und starke Stöße.
- Das Gehäuse der Uhr darf nur von Fachpersonal geöffnet werden, denn es enthält empfindliche elektronische Teile.
- Reinigen Sie Ihre Uhr von Zeit zu Zeit.
- Wenn Sie die Uhr längere Zeit nicht benutzen, legen Sie sie an einen trockenen Ort.

2.0 Tasten und ihre Funktionen

Modus Taste [M]

- Wechselt aus aktueller Uhrzeit in der Reihenfolge Timer, Kompass, Stoppuhr, täglicher Weckzeit, und zweite Zeitzone.
- Wechselt zur nächsten Einstellung im Einstellmodus.

Start/Rundenzeit/Sync Taste [S/L/S]

- Wechselt zwischen ALM1 und ALM2 im täglichen Weckzeit-Modus.
- Start bzw. Sync Taste im Stoppuhr- und Timer Modus.
- Inkrement der Ziffern im Einstellmodus.

Stopp /Rücksetz Taste [S/R]

- An/Aus im Weckzeit-Modus
- Zwischenzeit bzw. Zurücksetzen im Timer- und Stoppuhr Modus.
- Dekrement der Ziffern im Einstellmodus.

Set Taste [S]

- Halten Sie Taste ca 2 Sekunden gedrückt, um in den Einstellmodus zu gelangen
- Beendet den Einstellmodus

Beleuchtungstaste [L]

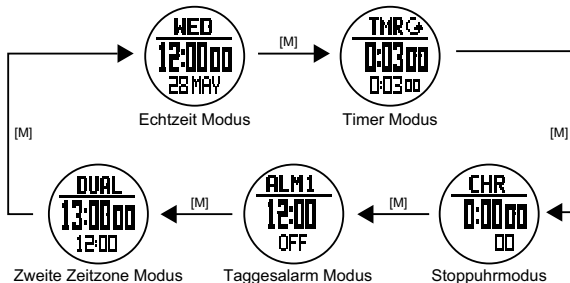
- Schaltet die Hintergrundbeleuchtung für ca. drei Sekunden ein.
- Tastensperre im Timer Modus

Anmerkung: obige Beschreibungen sind eine Kurzform, bitte lesen Sie die folgenden Seiten für eine ausführliche Information.



3.0 Hauptfunktionen

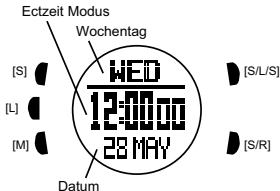
- Drücken Sie im Uhrzeitmodus die Taste [M] um den Regatta Timer Modus (TMR) einzuschalten.
- Drücken Sie im Stoppuhrmodus die Taste [M], um den Weckzeitmodus (ALM) einzuschalten.
- Drücken Sie im Weckzeitmodus die Taste [M], um die zweite Zeitzone (DUAL) einzuschalten.
- Drücken Sie erneut, um in den Uhrzeitmodus zurückzukehren.



4.0 Uhrzeitmodus

Einstellung der aktuellen Zeit

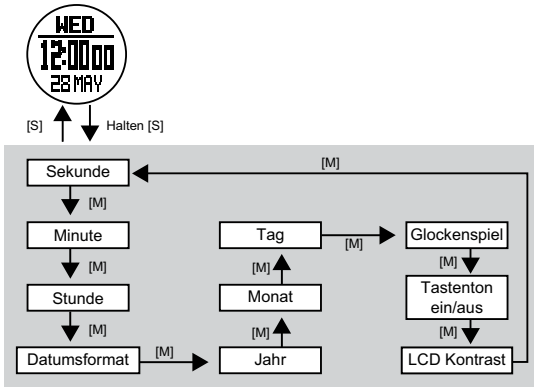
- Im Uhrzeitmodus zeigt die Uhr den Wochentag (MON- Montag, TUE- Dienstag, WED- Mittwoch, THU- Donnerstag, FRI- Freitag, SAT- Samstag, SUN- Sonntag), die Uhrzeit im gewünschten Format (24 Stunden Format oder 12-Stundenformat mit AM/PM) und das Datum. Wenn für eine halbe Stunde keine Taste gedrückt wird, schaltet die Anzeige auf Standby (Stunde:Minute). Drücken Sie die Taste [S] oder [M], um die volle Anzeige zu erhalten.



Einstellung der aktuellen Zeit

- Drücken Sie im Uhrzeitmodus die Taste [S] für ca. zwei Sekunden. Die Sekunden beginnen zu blinken. Drücken Sie die Taste [M] um zur Einstellung der Minuten zu gelangen, oder drücken Sie entweder die Taste [S/L/S] oder die Taste [S/R] um die Sekunden auf Null zu synchronisieren.
- Wenn eine Anzeige (Minute, Stunde, Tag, Monat, Jahr) blinkt, können Sie mit der Taste [S/L/S] aufwärts, oder mit [S/R] abwärts einstellen. Halten Sie die Taste gedrückt, um schneller einzustellen.
- Drücken Sie die Taste [M], um zur nächsten Einstellung zu wechseln.
- Wenn Format blinkt, mit [S/L/S] zwischen 12- Stundenformat (AM/PM) und 24-Stundenformat wählen.
- Wenn „Chime“ (Stundensignal) angewählt ist, zwischen ON (Ein) und OFF (Aus) wählen.
- Wenn „Keytone“ (Tastenton) angewählt ist, zwischen ON (Ein) und OFF (Aus) wählen.
- Wenn LCD Level angewählt ist, den Anzeigecontrast zwischen 1 (niedrig) und 10 (hoch) einstellen.
- Wenn alle Einstellungen getätigt sind, drücken Sie [S], um den Einstellmodus zu verlassen.
- Die Uhr verlässt selbsttätig den Einstellmodus, wenn für eine Minute keine Taste gedrückt wird.

4.1 Uhrzeitmodus – Einstellung der aktuellen Zeit



5.0 Timer Modus

- Durch Drücken der Taste [M] gelangen Sie aus der aktuellen Uhrzeit in den Timer Modus [TMR].
- Der Timer hat vier feste Voreinstellwerte und einen frei wählbaren Wert für die Vorlaufzeit.
- Die Werte können mit der Taste [S] vervielfacht werden.
- Die Wiederholungsfunktion startet den Countdowntimer nach Ablauf der Vorlaufzeit wieder.
- Die Sync Funktion rundet die Zeit auf die volle Minute (Minutensynchronisation).
- Die Tastensperre deaktiviert die Tasten [S/L/S] und [S/R].
- Akustische Signale bei jeder vollen Minute, in der letzten Minute bei 50, 40, 30 und 20 Sekunden, in der [5.4.1.0]-Sequenz je zwei Töne bei Minute 4 und 1 und jede der letzten 10 Sekunden, sowie einen langen Ton bei Ablauf der Vorlaufzeit.

Timer einstellen

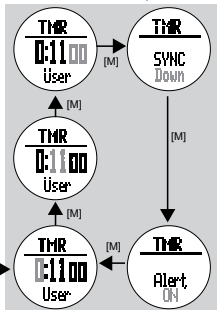
Bei der Einstellung des Countdown Timers wird die frei wählbare Vorlaufzeit eingestellt und die Sync Funktion definiert, sowie das akustische Signal ein- oder ausgeschaltet.

- Drücken Sie im Timer-Modus die Taste [S] für zwei Sekunden, die Stunde beginnt zu blinken.
- Stellen Sie nacheinander Stunden, Minuten und Sekunden ein, indem Sie die blinkende Stelle mit den
- Tasten [S/L/S] und [S/R] verändern.
- Halten Sie die Taste gedrückt, um schneller einzustellen.
- Drücken Sie die Taste [M] um zur nächsten Stelle weiterzuschalten.
- Wenn Sync blinkt wählen Sie mit [S/L/S] und [S/R] zwischen „Round“ und „Down“ (die Timer-Funktionen Sync und Alert werden in Kapitel 5.2 näher beschrieben)
- Wenn Alert blinkt wählen Sie mit [S/L/S]



The time which the timer will countdown from (Hour, minute and second).

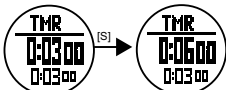
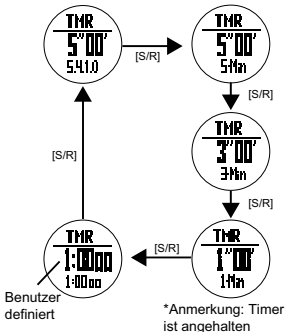
- oder [S/R] zwischen ON und OFF um das akustische Signal ein- und auszuschalten
- Wenn die Einstellungen getätigt sind, drücken Sie [S], um den Einstellmodus zu verlassen.
- Die Uhr verlässt selbsttätig den Einstellmodus, wenn für eine Minute keine Taste gedrückt wird.



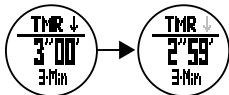
5.1 Timer Modus - Countdown Timer

Countdown Timer

- Bevor Sie den Countdown Timer starten wählen Sie mit der Taste [S/R] die Vorlaufzeit.
- Sie haben vier feste Voreinstellwerte: [5.4.1.0]-Sequenz, 5 Min, 3 Min, 1 Min. und einen frei gewählten Wert zur Auswahl.
- Darüber hinaus können Sie mit der Multiplikatorstaste [S] Vielfache des Wertes erzeugen, z.B
- 1 Min auswählen und 1x [S] drücken = 2 Min
- 3 Min auswählen und 2x [S] drücken = 9 Min



- Drücken Sie [S/L/S] zum Starten
- Der Abwärtspeil ↓ blinkt
- Der Timer zählt abwärts
- In der letzten Minute werden nur die Sekunden angezeigt
- Bei Ablauf der Vorlaufzeit ertönt ein langer Ton
- Die Uhr beginnt mit dem Aufwärtszählen.
- Der Aufwärtspeil ↑ blinkt



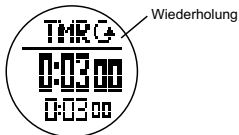
5.2 Timer Modus Zusätzliche Funktionen

Minuten-Synchronisierung

- Wenn der Countdown Timer läuft drücken Sie die Taste [S/L/S] um die Minute zu synchronisieren.
- Im Status SYNC Down wird auf die volle Minute abgerundet.
- Im Status SYNC Round wird auf die nächstliegende volle Minute auf- oder abgerundet.
- Den Status legen Sie fest, wenn Sie den Timer einstellen.

Wiederholungsfunktion

- Drücken Sie im Timer Modus die Taste [M] zwei Sekunden lang um die Wiederholungsfunktion ein- bzw. auszuschalten.
- Wenn die Wiederholungsfunktion eingeschaltet ist erscheint das Wiederholzeichen anstelle des Abwärtspfeils
- Nach dem Start wird die Vorlaufzeit bis Null herabgezählt und danach wird wieder die volle Vorlaufzeit geladen und herabgezählt, usw.

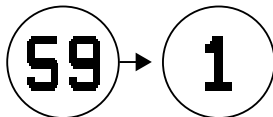


Tastensperre

- Wenn der Countdown Timer läuft, drücken Sie die Lichttaste [L] für zwei Sekunden um die Tasten [S/L/S] und [S/R] zu deaktivieren.
- Dadurch wird ein versehentliches Drücken der Tasten verhindert.
- Das Aktivieren geschieht wieder mit der Lichttaste [L].

Alert

- Das akustische Signal zur vollen Minute, zu den letzten zehn Sekunden und bei Ablauf der Vorlaufzeit ertönt nur, wenn Alert auf ON steht.
- Ist Alert auf OFF gestellt, ertönen im Timer Modus keine akustischen Signale. Den Status legen Sie fest, wenn Sie den Timer einstellen.



5.3 Timer Modus - Aufwärtzähler und Rundenzeiten

Aufwärtzähler

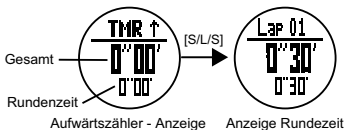
- Wenn die Vorlaufzeit abgelaufen ist, beginnt der Aufwärtzähler zu zählen.
- Der Aufwärtspfeil ↑ blinkt.
- Die maximale Meßzeit beträgt 99 Stunden 59 Minuten 59 Sekunden
- Wenn der Aufwärtzähler läuft, drücken Sie [S/R] um eine Zwischenzeit abzulesen.
- Durch Drücken der [S/L/S]-Taste wird der Aufwärtzähler wieder aktiv.

Rundenzeiten

- Drücken Sie die [S/L/S]-Taste, um Rundenzeiten [LAP] zu messen.
- Es können maximal 20 Runden gespeichert werden.
- Anzeige der Runden Nummer, der laufenden Rundenzeit und der vorherigen Rundenzeit
- Drücken Sie die Taste [S/R] für zwei Sekunden, um die Rundenzeitmessung zu beenden

Anzeige gespeicherter Rundenzeiten

- Drücken Sie die Taste [S] um gespeicherte Rundenzeiten [REC] anzuzeigen.
- Drücken Sie die Tasten [S/L/S] und [S/R] um die Runden auszuwählen.
- Drücken Sie die Taste [S] um die Anzeige der gespeicherten Rundenzeiten zu beenden



6.0 Stoppuhr Modus

Stoppuhr Modus

- Durch Drücken der Taste [M] gelangen Sie aus dem Kompass Modus in den Stoppuhr Modus.
- Im Stoppuhr Modus zeigt die Uhr folgende Daten:
 - CHR (Chronograph) in der obersten Zeile
 - Stunde, Minute, Sekunden in der mittleren Zeile
 - die Rundennummer (L1) und die 1/100 Sekunden in der untersten Zeile.

Stoppuhr

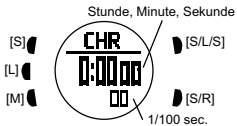
- Im Stoppuhr Modus drücken Sie die Taste [S/L/S], um die Zeitmessung zu starten.
- Es erscheint L1 für Runde 1
- Drücken Sie [S/R] um die Zeitmessung anzuhalten
- Drücken Sie [S/L/S] erneut, um die Zeitmessung fortzusetzen.
- Wiederholen Sie obige Schritte, um akkumulierte (addierte) Zeitabschnitte zu messen.

Zurücksetzen der Stoppuhr

- Halten Sie die Taste [S/R] für 2 Sekunden gedrückt, um die Anzeige auf „Alles Null“ zurückzusetzen.

Rundenzeiten messen und abfragen

- Im Stoppuhr Modus (CHR) der Uhr können Rundenzeit gemessen und gespeichert werden.
- Es können maximal 50 Runden aufgezeichnet werden.



Rundenzeit messen

- Nachdem die Stoppuhr mit der Taste [S/L/S] gestartet wurde, kann durch erneutes Drücken der Taste [S/L/S] die Rundenzeit gestoppt werden.
- Die Rundennummer erscheint in der untersten Zeile, die Rundenzeit wird für 10 Sekunden angezeigt, danach wird die laufende Zeitmessung wieder angezeigt, die neue Rundennummer blinkt.
- Drücken Sie erneut [S/L/S] um die nächste Rundenzeit zu messen.

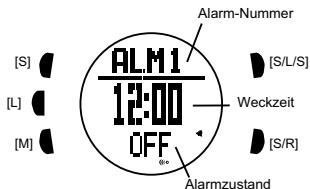
Rundenzeiten abfragen

- Um eine Rundenzeit abzufragen, drücken Sie Taste [S].
- Es erscheint „Recall“ in der obersten Zeile;
- Drücken Sie [S/L/S] um die Rundenzeiten anzuzeigen. Anzeige L1 bis L50.
- Drücken Sie [L/R] um die Gesamtzeit anzuzeigen. Anzeige TTL
- Drücken Sie Taste [S] um die Rundenabfrage zu beenden.

7.0 Tägliche Weckzeit Modus

Tägliche Weckzeit Modus

- Durch Drücken der Taste [M] gelangen Sie aus dem Stoppuhr Modus in den Weckzeit Modus.
- Die Uhr verfügt über zwei Weckzeitmöglichkeiten, ALM1 und ALM2.
- Die beiden Weckzeiten arbeiten unabhängig voneinander.
- Die Weckzeit kann täglich oder wöchentlich (an einem Tag der Woche) erfolgen
- Zusätzlich zur täglichen Weckzeit kann ein Stundensignal zu jeder vollen Stunde erfolgen.



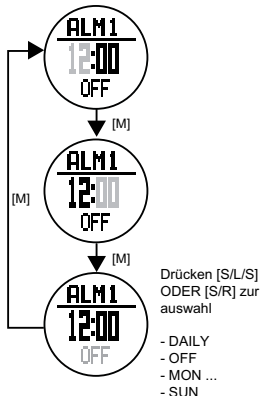
Tägliche Weckzeiten ein- und ausschalten

- Wählen Sie im Weckzeit Modus mit der Taste [S/L/S] die Weckzeit ALM1 oder ALM2.
- Drücken Sie die Taste [S/R], um die gewählte Weckzeit ein- oder auszuschalten.
- Wenn die gewählte Weckzeit eingeschaltet ist, erscheint „DAILY“ (täglich), oder der
- Wochentag unter der Weckzeit und am unteren Rand erscheint das Alarmsymbol
- Zur Weckzeit ertönt für ca 30 Sekunden ein akustisches Signal
- Drücken Sie [S], [M], [S/L/S] oder [S/R] um es auszuschalten

7.1 Tägliche Weckzeit Modus

Einstellung der Weckzeit

- Wählen Sie im Weckzeit Modus mit der Taste [S/L/S] die einzustellende Weckzeit (ALM1 oder ALM2).
- Drücken Sie die Taste [S] für zwei Sekunden, um in den Einstellmodus zu gelangen
- Wenn eine Anzeige (Daily, Wochentag, Stunde, Minute) blinkt, mit Taste [S/L/S] aufwärts, oder mit [S/R] abwärts einstellen.
- Wenn die Einstellungen getätigt sind, drücken Sie [S], um den Einstellmodus zu verlassen.
- Die Uhr verlässt selbsttätig den Einstellmodus, wenn für eine Minute keine Taste gedrückt wird.



8.0 Zweite Zeitzone Modus



Zweite Zeitzone Modus

- Die Uhr beinhaltet eine zweite Zeitzone.
- Durch Drücken der Taste [M] gelangen Sie aus dem Weckzeit Modus in den Zweite Zeitzone Modus.
- In der Anzeige sind folgende Werte zusehen:
 - „DUAL“ in der obersten Zeile
 - Die zweite Zeit in der mittleren Zeile
 - Die aktuelle Uhrzeit (Stunde und Minute)

Stellen der zweiten Zeitzone

- Zum Stellen der zweiten Zeitzone drücken Sie die Taste [S] für zwei Sekunden
- Die Stunde beginnt zu blinken
- Stellen Sie die blinkenden Ziffern mit Taste [S/L/S] aufwärts, oder mit [S/R] abwärts ein.
- Im Einstellmodus wechseln Sie zwischen Stunden und Minuten mit der Taste [M]
- Wenn die Einstellungen getätigt sind, drücken Sie [S] für zwei Sekunden, um den Einstellmodus zu verlassen.
- Die Uhr verlässt selbsttätig den Einstellmodus, wenn für eine Minute keine Taste gedrückt wird.

9.0 Batterieschonung, Standby und Batteriespannung niedrig

Batterieschonung

- Die Uhr besitzt einen Batterieschonungsmodus, in dem die Anzeige abgeschaltet wird
- Drücken Sie die Taste [S/R] für ca 5 Sekunden, um die Anzeige abzuschalten
- Während des Batterieschonungs Modus läuft die Uhr im Hintergrund weiter
- Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Anzeige wieder einzuschalten

Standby

Wenn im Uhrzeitmodus für eine halbe Stunde keine Taste gedrückt wird, schaltet die Anzeige auf Standby.

Angezeigt wird Stunde:Minute

Batteriespannung
niedrig



Batteriespannung niedrig

- Wenn die Batteriespannung zu niedrig ist, erscheint am oberen Rand das Batteriesymbol. Dies bedeutet, dass die Batterie durch eine neue vom Typ CR2032 getauscht werden sollte. Beachten Sie bitte dabei, die Knopfzelle unter das Anschluß-Fähnchen für den +Pol zu schieben.
- Es besteht die Möglichkeit, dass das Batteriesymbol deshalb erscheint, weil die Uhr bei zu niedriger Temperatur betrieben wird. Wenn die normale Temperatur wieder hergestellt ist, verschwindet das Symbol



10.0 Spezifikation

Anzeige der aktuellen Zeit

- Stunde, Minute, Sekunde, am, pm, Monat, Tag, Wochentag

Anzeigeformate

- 12-Stundenformat und 24-Stundenformat

Kalendersystem

- Auto-Kalender vorprogrammiert von 2000 bis 2099

Timer

- Abwärtszähler mit Voreinstellung der Vorlaufzeit
- Minutensynchronisierung
- Wiederholfunktion
- Zeitervielfachung
- Tastensperre
- Rundenzeitenspeicher

Tägliche Weckzeit Modus

- Zwei unabhängige Weckzeiten
- Stundensignal

Stoppuhr Modus

- Auflösung 1/100 Sekunde
- Messumfang 99 Stunden 59 Minuten 59,99 Sekunden
- Rundenzähler: Rundenzeiten von bis zu 50 Runden werden gespeichert
- Anzeige der Rundenzeit und der Gesamtzeit

Akustisches Signal

- 30 Sekunden lang zur Weckzeit

Zweite Zeitzone

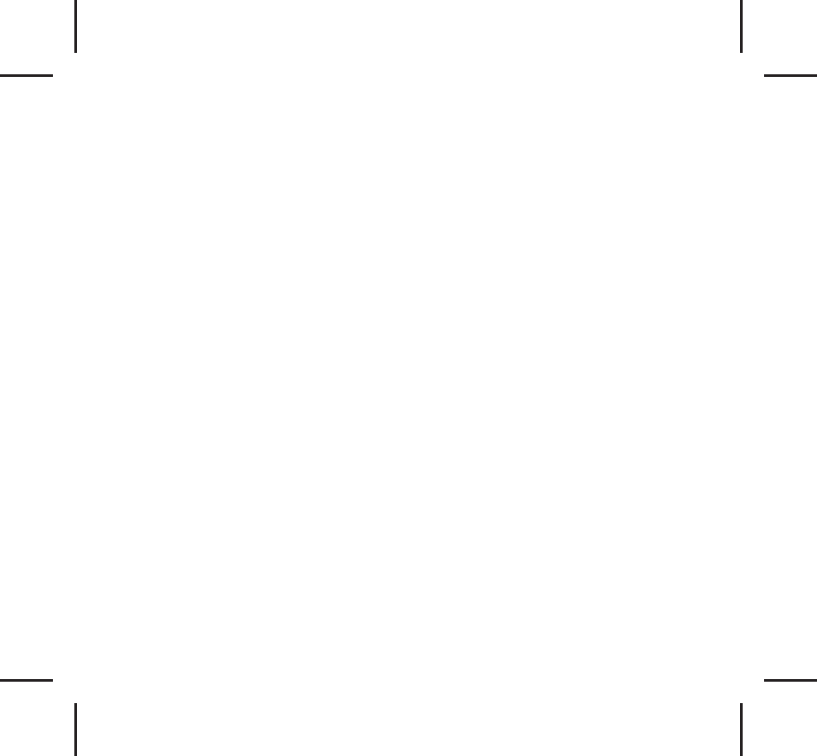
- Stunde, Minute, Sekunde, am, pm

Beleuchtung

- Elektroluminiszenz (EL) Hintergrundbeleuchtung

Batterie

- Eine 3V Lithium Batterie CR2032



gillmarine.com